

**Zeitschrift:** Der Traktor und die Landmaschine : schweizerische landtechnische Zeitschrift

**Herausgeber:** Schweizerischer Verband für Landtechnik

**Band:** 28 (1966)

**Heft:** 13

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

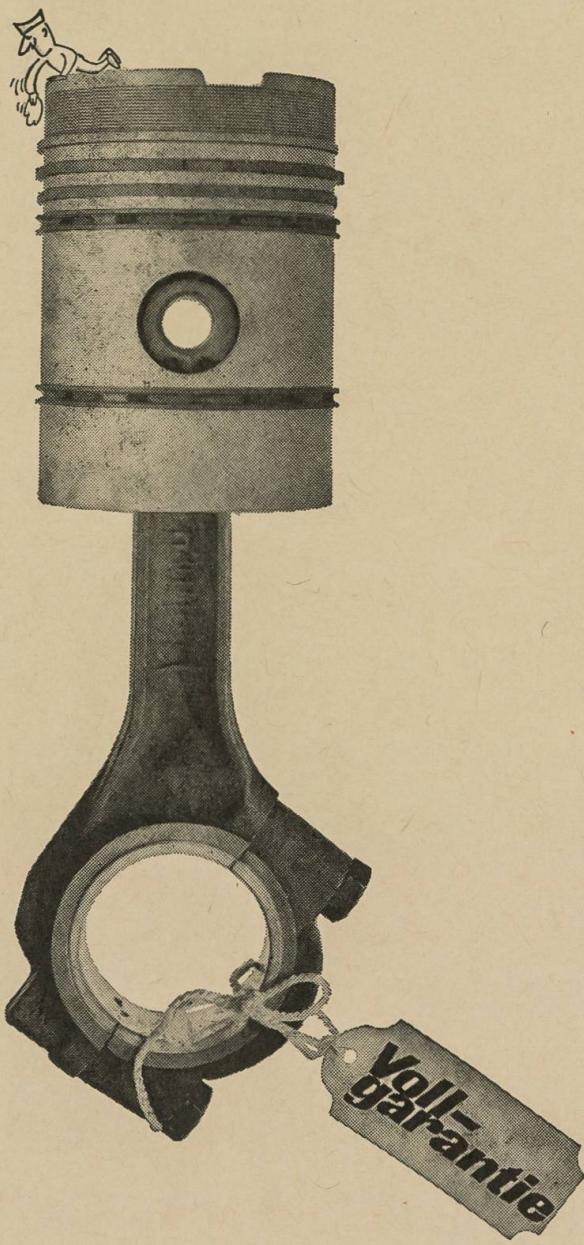
### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 12.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

*saubere  
Kolben!*



**Motorex-Motoroil enthält modernste Zusätze, die den ganzen Motor sauber halten.**

Grund: Saubere Kolben halten lange. Ein sauberer Motor springt immer leicht an und gibt die volle Leistung her. Einen sauberen Motor müssen Sie nicht entrussnen. Ein sauberer Motor hilft sparen.

**Motorex-Motoroil hält Motoren sauber**

Motorex-Motoroil erhalten Sie mit Qualitäts-Vollgarantie in vielen guten Garagen und auch beim Landmaschinenhändler. Zu einem vorteilhaften Preis, weil direkt importiert durch Bucher + Co. AG, Langenthal.

**Motorex-Motoroil bildet einen zähen Oelfilm, der extrem hohen Druck aushalten kann.**

Grund: Der druckbeständige Oelfilm verhindert, dass Metall auf Metall reibt. Er reduziert die mechanische Abnutzung. Motorex schenkt darum jedem Motor ein langes und gesundes Leben.

**Motorex-Motoroil verwendet man für alle Motoren von 2 PS bis 400 PS Leistung.**

Grund: Motorex hält höchste Beanspruchung aus. Transport- und Bauunternehmen, Betriebe und Automobilisten verwenden Motorex für extrem strapazierte Motoren und Hochleistungsmotoren. Motorex ist für jeden Motor das richtige Öl.

# MOTOREX

# A. Z.

6000 LUZERN

UMA 6505

## Sämaschinen HASSIA

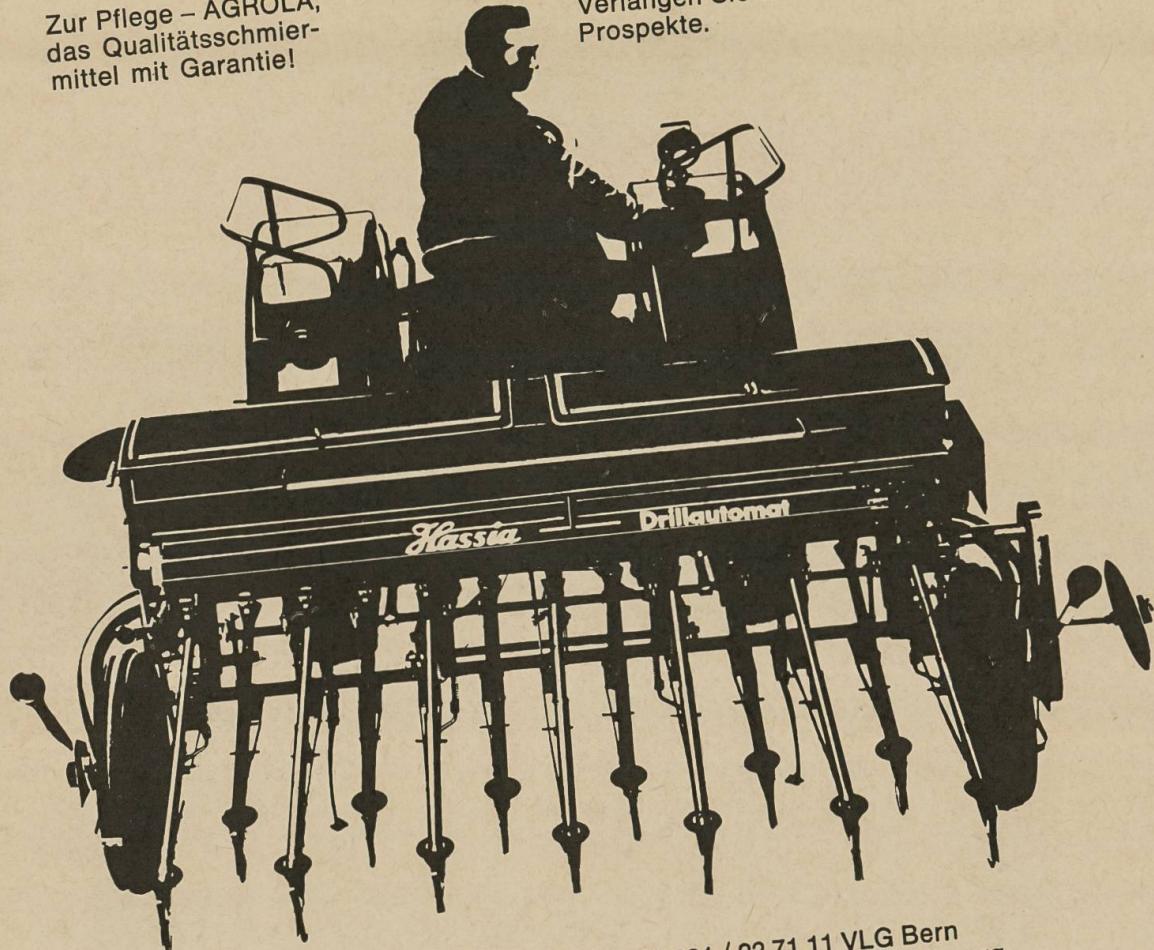
sind bewährte Schub- oder Nockenrad-Sämaschinen mit Federdruckscharen. Arbeitsweise und Bedienung nur über die Hydraulik, verstellbarer Federdruck für alle Bodenverhältnisse. Automatisches, stufenweises Ablassen und Ausheben, daher kein Verstopfen der Scharen.

Zur Pflege – AGROLA,  
das Qualitätsschmier-  
mittel mit Garantie!

## HASSIA-EXAKTA

ist eine Einzelkornsämaschine mit zentralem Antrieb, gleichmässiger Aussaat, hoher Flächenleistung und kurzer Rüstzeit. Kein Wechsel der Zellenräder beim Ändern des Samenabstandes in der Reihe. Aufbau eines Bandspritzgerätes möglich.

Sämaschinen HASSIA sind vom IMA geprüft und anerkannt. Verlangen Sie ausführliche Prospekte.



Auskunft und individuelle Beratung  
erteilen:  
Landmaschinenkommission der  
Landw. Genossenschaftsverbände  
der Schweiz  
Bezugsquellen nachweis:  
Schweiz. Bauernverband Brugg/AG

031 / 22 71 11 VLG Bern  
037 / 2 48 51 FSA Fribourg  
065 / 2 62 62 Nordwestverband  
062 / 9 36 55 WEGA Reiden (VLGZ)  
071 / 23 32 32 Landverband SG  
053 / 4 25 21 GVS Schaffhausen  
052 / 8 22 11 VOLG Winterthur

# UMA

Besuchen Sie die grosse UMA-Landmaschinenschau an der OLMA,  
Halle 10 (bei der Tiervorführung)